

Commission de services  
régionaux de Kent



Kent Regional  
Service Commission

**Réunion du conseil d'administration de la  
Commission de services régionaux de Kent**

**Le 17 novembre 2016**

**18h30**

**Richibucto**

## **1. OUVERTURE DE LA RÉUNION**

M. Maurice Maillet procède à l'ouverture de la réunion à 18h30 en souhaitant la bienvenue à l'assemblée.

## **2. PRÉSENCE**

- Maurice Maillet, président de la CSRK et DSL de Sainte-Marie-de-Kent
- Tina Beers, vice-présidente de la CSRK et DSL de Harcourt
- Randy Warman, maire du Village de Rexton
- Christine Johnson, maire-adjointe du Village de Saint-Louis (remplace Danielle Dugas)
- Noella Babineau, maire-adjointe du Village de Rogersville (remplace Pierrette Robichaud)
- Docile Cormier, DSL de Carleton
- Roland Fougère, maire de la Ville de Bouctouche
- Roger Doiron, maire de la Ville de Richibucto
- Roger Richard, DSL d'Acadieville
- Ricky Gautreau, maire du Village de Saint-Antoine
- Roland Richard, DSL de Pointe-Sapin
- Armin Arend, DSL de Weldford
- Jean Hébert, maire de la Communauté Rurale de Cocagne
- Phil Delorme, DSL de l'Aldouane
- Victor Richard, DSL de Cap de Richibucto

### **ABSENCES**

- Claude LeBlanc, DSL de Wellington
- Kevin Arseneau, DSL de Rogersville
- Marc Henrie, DSL de Saint-Paul

### **AUTRES PRÉSENCES**

- Paul Lang, directeur général de la CSRK
- Odette Gallant, adjointe administrative de la CSRK (pour Tanya Collette)
- Francine Babineau, traductrice
- Mike LeBlanc, coordonnateur régional de la gestion des mesures d'urgence, région 6 et 7, organisation des mesures d'urgence, NB
- Gisèle Fontaine
- Eric Paquet
- Paul Lirette, DSL de Saint-Charles
- Daniel Goguen, directeur des Gouvernements locaux
- Jean-Louis Caron (Places aux compétences)

### **3. DÉCLARATION DE CONFLITS D'INTÉRÊTS**

Aucune déclaration de conflits d'intérêts.

### **4. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

#### 2016-056

Il fut proposé par Ricky Gautreau, appuyé de Roland Fougère que l'ordre du jour soit adopté tel que présenté.

Motion adoptée

### **5. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA RÉUNION DU 20 octobre 2016**

#### 2016-057

Il fut proposé par, Roger Doiron appuyé de Docile Cormier que le procès-verbal de la réunion du 20 octobre 2016 soit adopté tel que présenté.

Motion adoptée

### **6. AFFAIRES DÉCOULANT DU PROCÈS-VERBAL**

#### **a. Projet Centre Kent-Nord**

ATTENDU QU'un incendie a démoli l'aréna J. Charles Daigle de Richibucto en 2009

ATTENDU QUE la région de Kent-Nord a tenté de reconstruire un centre multifonctionnel dans les années suivant sa démolition, toutefois les programmes de financement pour ce type d'infrastructure n'existaient pas

ATTENDU QU'un groupe de citoyens a répondu à l'appel du maire de Richibucto de revoir à la construction d'un centre sportif et récréatif dans la région de Kent-Nord

ATTENDU QU'un comité de citoyens s'est incorporé pour monter le projet d'un centre multifonctionnel dans la région de Kent-Nord

ATTENDU QU'en raison des modalités administratives auprès des divers bailleurs de fonds qu'il était plus facile de transférer la responsabilité de l'appartenance et la gestion d'un futur complexe à la ville de Richibucto

ATTENDU QUE la ville de Richibucto investira près de 2 millions de dollars dans ce futur projet et qu'une campagne de financement est en cours pour couvrir la balance du tiers à couvrir pour voir ce projet se réaliser.

ATTENDU QUE la région de Kent-Nord a été sollicitée pour contribuer une somme annuelle pour défrayer les frais de fonctionnement et de la programmation à l'intérieur du futur édifice.

ATTENDU QUE la ville de Richibucto en partenariat avec le Comité du Centre Kent Nord demande la contribution financière de 1.92 cents du 100\$ d'évaluation auprès des gens demeurant dans les districts de services locaux suivants pour aider à couvrir une partie les frais d'opération et de programmation du

nouveau complexe. (Carleton, Saint-Louis, Saint-Ignace, Aldouane, Saint-Charles, Richibucto, Cap-de-Richibucto Weldford et Pointe-Sapin)

ATTENDU QUE le village de Rexton contribuera la somme de 2.23 cents du 100\$ d'évaluation pour aider à couvrir les frais d'opération et de programmation du nouveau complexe.

ATTENDU QUE la ville de Richibucto, étant propriétaire et gestionnaire de l'édifice contribuera la somme minimale de 2.87 cents du 100\$ d'évaluation pour couvrir ses frais d'opération et de programmation.

ATTENDU QUE les communautés participantes à l'exception de la ville de Richibucto ne seront pas sollicitées davantage pour couvrir les frais opérationnels et de programmation du nouvel édifice.

ATTENDU QUE le ministère de l'Environnement et des gouvernements locaux peut permettre à des communautés de contribuer collectivement à des projets régionaux en utilisant la commission de services régionaux comme intermédiaire dans le processus sans avoir à aller au plébiscite dans chacun des districts de services locaux.

ATTENDU QUE le Commission de services régionaux de Kent a reçu des lettres d'appuis au projet et de l'acceptation de la contribution pour le fonctionnement et la programmation de l'édifice des DSL et municipalités suivantes : Ville de Richibucto, Village de Rexton, Village de Saint-Louis-de-Kent, DSL de Saint-Louis, DSL de l'Aldouane, DSL de Saint-Charles, DSL de Pointe-Sapin, DSL de Saint-Ignace et le DSL de Cap-de-Richibucto.

ATTENDU QUE la Commission de services régionaux de Kent a déjà utilisé ce processus pour le Upriver Country Market de Bass River auprès de 3 DSL.

#### 2016-058

Il est donc résolu que le conseil d'administration de la Commission de services régionaux de Kent soumette la demande au ministre de l'Environnement et des gouvernements locaux dans le but de devenir l'intermédiaire entre la Ville de Richibucto (propriétaire du futur Centre Kent-Nord) et les communautés touchées par ce projet pour la contribution au fonctionnement et à la programmation offerte dans le futur Centre Kent Nord tel que permis par le Ministre de l'Environnement et des gouvernements locaux, commençant en 2018.

Proposé par : Randy Warman

Appuyé de : Roland Richard

Membres du CA qui ont votés contre la proposition : Docile Cormier et Armin Arend

Motion adoptée

## 2016-059

Il est également résolu que sous l'approbation du ministre de l'Environnement et des gouvernements locaux le conseil d'administration de la Commission de services régionaux de Kent prépare une entente entre la Ville de Richibucto et la Commission de services régionaux de Kent qui déterminera les modalités en ce qui concerne les obligations de chacune des parties impliquées dans cette entente.

Proposé par : Randy Warman

Appuyé de : Ricky Gautreau

### Motion adoptée

#### **7. PRÉSENTATIONS – Jean-Louis Caron, Place aux compétences**

Mr. Caron donne un résumé de son organisme. Trois élèves de l'école Camille-Vautour de Saint-Antoine ainsi que deux enseignantes donnent un témoignage sur les bénéfices du programme de place aux compétences. La demande du groupe est que le CA de la CSRK appuie le programme.

À la fin de la présentation, Roger Doiron et Jean Hébert félicitent les jeunes ainsi que les enseignants pour leur beau travail et la belle présentation.

#### **8. CORRESPONDANCE**

- Lettre du DSL de l'Aldouane
- Lettre du DSL du Cap de Richibucto
- Lettre du DSL de Saint-Louis
- Lettre du DSL de Pointe-Sapin
- Lettre de la Municipalité de Rexton
- Lettre de la Municipalité de Rexton
- Lettre de la Municipalité de Richibucto
- Lettre du DSL de Saint-Ignace
- Lettre de la Municipalité de Saint-Louis
- Lettre du DSL de Harcourt
- Lettre du DSL de Saint-Charles
- Lettre du Village de Saint-Antoine
- Lettre de la Coopérative de développement Régional-Acadie
- Inscription Forum de concentration en Développement coopératif et AGA-2016
- Lettre de l'unité pastorale Saint-Benoît
- Lettre de la Municipalité de Bouctouche (résolution)
- Lettre from the Municipalité de Saint-Louis (résolution)
- Lettre de l'assomption vie
- Lettre de l'association des policiers du N.B.
- Lettre de CDR-Acadie
- Lettre de la Municipalité de Richibucto (résolution)
- Lettre de l'AFMNB

- Lettre de la Municipalité de Rexton (résolution)
- Lettre du Ministre Serge Rousselle

## **9. RAPPORT DES COMITÉS**

### **a) Finance – Administration – Ressources humaines**

#### 2016-060

Il est résolu que le CA de la CSRK accepte que les frais de déversements pour les déchets solides soit de 107\$ la tonne en 2017 et que ce taux couvre l'ensemble des frais chargés aux membres pour le service de déchets solides pour la région de Kent (excluant le transport).

Proposé par : Roland Fougère

Appuyé de : Roger Doiron

Motion adoptée

#### 2016-061

Il est résolu que la Commission de services régionaux de Kent accepte l'entente avec la Commission de services régionaux du Sud-est en ce qui concerne le transfert de fonds venant du secteur commercial (ICI) et de construction et démolition (C&D), soit 10\$ la tonne pour les déchets commerciaux et 6\$ la tonne pour le C&D.

Proposé par : Roland Fougère

Appuyé de : Roland Richard

Motion adoptée

#### 2016-062

Il est proposé par Roland Fougère appuyé de Ricky Gautreau que le conseil de la Commission de services régionaux de Kent a résolu que le budget total de fonctionnement de la Commission de services régionaux pour l'année civile 2017 comprendrait des recettes totales de \$3,242,831 et des dépenses totales \$3,242,831 et que le budget total de dépenses en capital comprendrait des dépenses totale de 0\$.

Motion adoptée

### **b) Vérification**

AUCUN RAPPORT

## **10. RAPPORT SUR LES ACTIVITÉS EN MATIÈRE DE SERVICES COMMUNS**

### **a) Aménagement**

Procès-verbaux des réunions du comité d'aménagement et le rapport de construction sont circulés

**b) Déchets solides**

Aucun Rapport

**c) Services de police**

Ricky Gautreau, Président du comité de sécurité publique mentionne au CA la rencontre qu'il a eu lieu avec Maurice Maillet et Paul Lang avec les fonctionnaires du ministère de la Sécurité publique en ce qui concerne les coûts de la GRC pour 2017.

**d) Mesures d'urgences**

RAPPORT DE MIKE LEBLANC

**e) Infrastructures récréatives régionaux**

Paul Lang explique que le CA recevra le plan maître en loisirs et que la participation à l'activité tenue le 29 octobre a été une réussite.

## 11. RAPPORT DU PRÉSIDENT – VICE-PRÉSIDENT

Réunions (13 octobre -10 novembre) Meetings (October 13 – November 10) Célébration de retraite (Claudette Richard) et rencontre avec Maurice Vautour (Saint Ignace)	October 15 octobre	Retirement celebration (Claudette Richard) and meeting with Maurice Vautour (Saint Ignace)
Rencontre avec consultant au sujet de la planification stratégique du Conseil d'administration (Richibucto)	October 17 octobre	Meeting with consultant on the strategic planning of the Board (Richibucto)
Réunion du CA (Richibucto)	October 20 octobre	Board meeting (Richibucto)
Rencontre au sujet du Projet Centre Kent-Nord (Richibucto)	October 31 octobre	Meeting on Kent North Center project (Richibucto)
Rencontre Président / Directeur général (Bouctouche)	October 31 octobre	Meeting between Chairman and Executive Director (Bouctouche)
Conférence sur la prospérité locale (Miramichi)	November 4-6	Conference on Local Prosperity (Miramichi)
Rencontre avec des fonctionnaires du Ministère de la sécurité publique et des Gouvernements locaux au sujet du coût de la police (Fredericton)	November 8 Novembre	Meeting with officials of Public Safety and Local Governments on cost of policing (Fredericton)
Séance sur systèmes de transport ruraux et urbains (Shédiac)	November 9 novembre	Session on Rural and Urban Transportation (Shédiac)



## **12. RAPPORT DU DIRECTEUR GÉNÉRAL (15 OCTOBRE – 11 NOVEMBRE)**

- 17 OCTOBRE – Rencontre avec les DG des municipalités, le GSL et le consultant de la planification stratégique ainsi que le Président et Vice-Présidente de la CSRK.
- 20 OCTOBRE – Réunion régulière du CA de la CSR de Kent
- 21 OCTOBRE – Rencontre avec le consultant pour la planification stratégique de la CSR de Kent
- 29 OCTOBRE – Réunion sur la planification en loisirs à Richibucto
- 31 OCTOBRE – Réunion avec Maurice Maillet et Roger Doiron au sujet du Centre Kent-Nord
- 31 OCTOBRE – Réunion bimensuelle avec le Président de la CSR de Kent.
- 1-3 NOVEMBRE – Formation en revitalisation des communautés – Université Laval
- 7 NOVEMBRE – Réunion avec le comité sur le recrutement d’urbanisme
- 7 NOVEMBRE – Réunion avec le personnel du ministère des gouvernements locaux pour discuter du rôle des CSR dans la livraison de services techniques d’eau et d’égouts
- 7 NOVEMBRE – Réunion avec Daniel Goguen et Maurice Vautour sur les loisirs
- 8 NOVEMBRE – Réunion avec Connie Courcy et Mathieu Voyer sur les coûts de la GRC dans Kent.
- 8 NOVEMBRE – Réunion du comité Maire d’un jour à Saint-Louis
- 8 NOVEMBRE – Réunion annuelle du ZAA de Richibucto
- 9 NOVEMBRE – Réunion ordinaire du CA du groupe régional de l’IAPC
- 9 NOVEMBRE – Rencontre avec Léon Richard pour la planification stratégique
- 10 NOVEMBRE – Rencontre avec Randy Sears, consultant embauché par la chambre de commerce Kent-Centre

## **13. RÉOLUTIONS**

### 2016-063

Il est résolu que le Directeur général entreprend les démarches légales afin de s’assurer que la propriété située sur la Route 116 à Bass River soit nettoyer dans les plus brefs délais et que les frais de nettoyage soient facturés au propriétaire ou à la succession selon les recommandations de notre conseiller juridique.

Proposé par : Ricky Gautreau

Appuyé de : Randy Warman

Motion adoptée

## **14. AFFAIRES NOUVELLES**

## **15. Questions du public**

## 16. LEVÉE DE LA RÉUNION

2016-064

Il fut proposé par Ricky Gautreau que l'ajournement ait lieu à 20h08.

---

PRÉSIDENT

---

Directeur général / Secrétaire